

Appel à candidatures :

Année de campagne :	2026
N° appel à candidatures :	11-URN-2
Publication :	06/05/2026
Etablissement :	UNIVERSITE DE ROUEN
Lieu d'exercice des fonctions :	
Section1 :	11 - Etudes anglophones
Composante/UFR :	UFR LSH
Laboratoire 1 :	EA4705(201220362K)-EQUIPE DE RECHERCHE INTERDIS...
Quotité du support :	Temps plein
Etat du support :	Vacant
Date d'ouverture des candidatures :	06/05/2026
Date de clôture des candidatures :	29/05/2026, 16:00 heures (heure de Paris)
Date de dernière mise à jour :	04/05/2026

Contacts et adresses correspondance :**Contact pédagogique et scientifique :**

Contact administratif:	GESTIONNAIRE BPE
N° de téléphone:	0235146453
N° de fax:	0235146283
E-mail:	recrutaterdemat@univ-rouen.fr
Dossier à déposer sur l'application :	https://recrutement-ater.univ-rouen.fr

Spécifications générales de cet appel à candidatures :

Profil appel à candidatures :	Anglais de spécialité et/ou traduction : Business English, communication professionnelle, traduction professionnelle, négociation internationale, marketing, tourisme, communication interculturelle.
Job profile :	Specialized English and/or translation: Business English, professional communication, professional translation, international negotiation, marketing, tourism, intercultural communication.
Champs de recherche EURAXESS :	Language sciences -

PROFIL DE POSTE ATER

Intitulé du poste d'ATER : Anglais LEA, anglais de spécialité et/ou traduction

NATURE DU POSTE

ATER (cocher la case) : Mi-temps (96 HETD) Temps complet (192 HETD)

Discipline CNU (n° et intitulé) : 11^{ème} section Langues et littératures anglaises et anglo-saxonnes

Profil enseignement et recherche pour publication : Anglais de spécialité et/ou traduction : Business English, communication professionnelle, traduction professionnelle, négociation internationale, marketing, tourisme, communication interculturelle.

ENVIRONNEMENT ET CONTEXTE DE TRAVAIL

Campus (Elbeuf, Évreux, Le Havre, Le Madrillet, Martainville, Mont Saint Aignan, Pasteur) : Mont-Saint-Aignan

Champ de formation (Humanités, Culture, Sociétés (HCS) / Matériaux (HCS), Énergie, Numérique, Environnement (MENE) / Chimie, Biologie, Santé (CBS)) : Humanités, Culture, Sociétés

Composante de rattachement administratif : UFR Lettres et Sciences Humaines

Département de rattachement : Langues Étrangères Appliquées. Directeur.ices : Anne Groutel et Léopold Reigner

Laboratoire de rattachement (EA, UMR, Intitulé, Directrice/Directeur ; éventuellement équipe) : ERIAC, UR 4705. Directrices : Marie-José Hanai et Sylvaine Bataille-Brennetot.

DESCRIPTION DU POSTE

•FORMATION ET RECHERCHE

Mots-clés : Traduction, anglais de spécialité, Business English, communication professionnelle, négociation internationale, marketing, tourisme, communication interculturelle, technologies de l'information et de la communication.

Objectifs de la demande en termes d'**activités pédagogiques** et besoin d'encadrement :

La personne recrutée assurera la totalité de son service au département de LEA, un département à forts besoins en termes d'enseignement et d'encadrement. Il ou elle dispensera des CM et TD en licence et possiblement en master. Selon le profil précis de la personne recrutée, elle pourra se voir confier des cours d'Études des marchés anglophones, de communication professionnelle en anglais (à l'oral comme à l'écrit), d'anglais appliqué au tourisme, au marketing, à la communication, de la traduction assistée par ordinateur (TAO) (thème ou version), de la traduction d'articles de presse ou autres supports de communication (thème ou version). L'enseignant-e accompagnera ainsi les étudiants vers une meilleure maîtrise des compétences linguistiques, à l'écrit comme à l'oral, et leur permettra de mieux assimiler le vocabulaire spécifique des domaines LEA et du monde de l'entreprise.

La personne recrutée devra faire preuve d'intérêt pour les pédagogies actives et innovantes mettant l'étudiant·e au centre de l'apprentissage et devra justifier une solide expérience dans l'utilisation des TIC pour l'enseignement/apprentissage des langues vivantes et des outils bureautiques qui font partie intégrante de l'environnement de travail au sein d'une entreprise.

Le ou la collègue recruté.e intégrera une équipe d'enseignants et d'enseignants-chercheurs pluridisciplinaire, qui œuvre à apporter un enseignement spécifique aux langues étrangères appliquées au monde professionnel. Dans ce département de l'UFR Lettres et Sciences Humaines qui compte le plus grand nombre d'étudiants inscrits tant en licence qu'en master, il ou elle sera épaulé.e par une équipe de titulaires et participera activement aux réunions pédagogiques et administratives.

En effet, soucieux/se de proposer une formation en phase avec les évolutions du monde du travail, le ou la candidat.e recruté.e sera capable de participer à une réflexion pédagogique sur les spécificités de l'enseignement LEA en apportant son expertise/expérience dans ce domaine. À ce titre, des profils dits 'atypiques' mélangeant expérience en entreprise, expérience d'enseignement et recherche scientifique de qualité seront particulièrement appréciés.

- **Filière(s)** de formation(s) concernée(s) (*Champ, mention, parcours, effectifs, volume horaire*) ?

HCS, Lettres et Sciences Humaines
Langues Étrangères Appliquées
Licence et Master

3 parcours en licence : Tourisme ; Commerce International ; Négociation Commerciale Internationale. La licence 3, parcours Commerce International, est également proposée en Enseignement à distance.

- **745 étudiants** inscrits en **Licence LEA** présentiel ou distanciel en 2025-2026.

3 parcours en master : Tourisme et Interculturalité ; Communication et Événementiel ; Web-marketing et E-Commerce. Les parcours Communication et Événementiel et Web-marketing et E-Commerce (anglais-espagnol) sont également proposés en Enseignement à distance (EAD).

- **125 étudiants** inscrits en **Master LEA** présentiel ou distanciel en 2025-2026.

Licence mention LEA : trois combinaisons linguistiques (anglais-espagnol, anglais-italien et anglais-allemand). Les effectifs pour l'année 2025-2026 sont les suivants :

- L1 : 415
- L2 : 184
- L3 : 146

Master mention LEA : deux combinaisons linguistiques (anglais-espagnol et anglais-allemand)

- M1 : 78
- M2 : 47

Pour l'année 2025-2026, **les heures d'enseignement d'anglais** (tous cours et tous parcours confondus) **en licence** se déclinent ainsi :

- L1 : 1559
- L2 : 822
- L3 : 690

Pour l'année 2025-2026, **les heures d'enseignement d'anglais** (tous cours et tous parcours confondus) **en master** se déclinent ainsi :

- M1 : 283.5
- M2 : 172.5

Objectifs de la demande en termes d'**activités scientifiques** :

- Comment la demande s'inscrit-elle dans les axes/thèmes du laboratoire ?

L'ATER recruté.e devra participer activement à la recherche au sein de l'ERAC, Équipe de Recherche Interdisciplinaire sur les Aires Culturelles, qui réunit des spécialistes de langues, littératures et civilisations étrangères, ainsi que des philosophes, des spécialistes de lettres classiques et de géographie culturelle. Il ou elle contribuera à renforcer la recherche sur le monde anglophone. Ses recherches dans le domaine de l'anglais en tant que langue de spécialité s'inscriront dans l'axe 4 (Approches linguistiques et didactiques) qui porte sur les théories linguistiques et les pratiques langagières, la didactique des langues-cultures, et l'ethnolinguistique. Il/elle apporterait ainsi un renfort à cet axe qui compte le plus petit nombre de membres au sein de l'ERAC.

Si ses recherches se trouvent dans les domaines de l'économie et de la communication du monde anglophone, le ou la collègue pourrait rejoindre l'axe 1 (Espaces, cultures, politique) dont les thématiques sont multiples : Littérature, société et espace ; Genre(s), littératures et représentation(s) ; Religion, histoire culturelle, politique ; Mémoire(s) et transmission(s).

- Compétences scientifiques et techniques recherchées ?

L'ATER recruté.e aura une formation d'angliciste, avec un doctorat achevé ou en cours. Une expérience dans le monde professionnel pourrait être un atout ainsi qu'une expérience avec les technologies de l'information et de la communication. Une connaissance du monde de la traduction professionnelle (conditions d'exercice, réseaux professionnels et associatifs, recherche en traductologie) sera un atout.

CONTACTS

•CONTACT FORMATION

(Nom, Prénom, Téléphone, Mail)

Codirecteur.ices du département de LEA :

Groutel, Anne et Reigner, Léopold, direction.lea@univ-rouen.fr Secrétariat

LEA : 02.35.14.61.98

•FORMATION ET RECHERCHE

(Nom, Prénom, Téléphone, Mail)

HANAI, Marie-José : marie-jose.hanai@univ-rouen.fr

BATAILLE BRENNETOT, Sylvaine : sylvaine.bataillebrennetot@univ-rouen.fr